**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung

**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine

**Band:** 88 (1970)

**Heft:** 18

Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 30.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## Schweizerische Bauzeitung

Revue Polytechnique Suisse

Wochenschrift für Architektur, Bauingenieurwesen und Maschinentechnik

18

88. Jahrgang

Donnerstag, 30. April 1970

Herausgegeben von der Verlags-AG der akademischen technischen Vereine, Zürich

# ...und für jeden Fall (1) eine



Kürzere Bauzeit — mehr benützbarer Raum — gut isoliert, erprobt und bewährt! Verputzgarantie! Verlangen Sie Referenzen — Offerten — oder noch besser den Besuch unserer Fachberater! Tel. 051/88 69 81

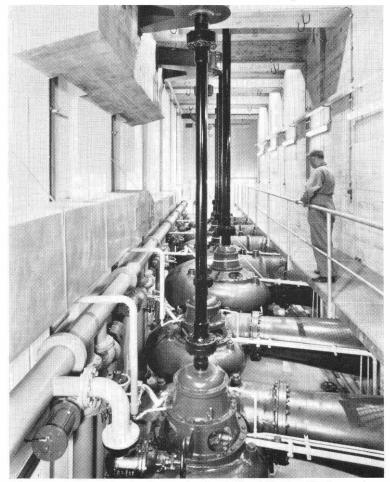


Durisol Villmergen AG, Verwaltung Badenerstr. 21, 8953 Dietikon/ZH

### **SULZER®** Wasserversorgung und Abwasserförderung



Schnellfilteranlage « Champ-Bougin » der Stadt Neuenburg für das Aufbereiten von Seewasser zu Trinkwasser. Leistung 1800 m<sup>3</sup>/h



Abwasserhebewerk «St-Jean» der Stadt Genf für das Fördern rohen Abwassers. Leistung 90 000 m<sup>3</sup>/h

Unser vielseitiges Lieferprogramm und ein Stab erfahrener Ingenieure ermöglichen uns, auf dem Gebiet der Wasserversorgung und der Abwasserförderung und -reinigung optimale Lösungen anzubieten, welche Wirtschaftlichkeit und Betriebssicherheit gewährleisten.

Unser Lieferprogramm für Trinkund Industriewasserversorgungen

- Zentrifugalpumpen ein- und mehrstufiger Ausführung, horizontaler und vertikaler Bauart, für Trockenaufstellung und Unterwassereinbau, für alle Betriebsdaten und Anlagebedingungen
- Komplette Grundwasserpumpwerke, auch kombiniert mit einer Einrichtung zum Behandeln des Wassers, wie zum Beispiel Sauerstoffanreicherung oder Entkeimung
- Komplette Stufen- und Druckerhöhungspumpwerke
- Komplette Industriewasserversorgungen
- Komplette Aufbereitungsanlagen für Grund- und Oberflächenwasser zu Trinkund Industriewasser, bestehend aus Mehrschichtfiltern offener oder geschlossener Bauart in Beton oder Stahl, zudem Einrichtungen für Sauerstoffanreicherung und Entkeimung
- Elektronische Steuerungen zu Pumpund Aufbereitungsanlagen

Unser Lieferprogramm auf dem Abwassersektor

- Zentrifugalpumpen horizontaler und vertikaler Bauart für alle Fördermedien, Betriebsdaten und Anlagebedingungen
- Schneckenpumpen
- Luftpumpen und Gebläse Desintegratoren für das Rechengut
- Faulraumheizungen und Wärmeaustauscher
- Komplette Hebewerke, ausgerüstet mit Zentrifugal-oder Schneckenpumpen, zum Fördern von Sickerwasser, Meteorwasser, Abwasser und Schlamm
- Komplette Gebläseanlagen für Belüftungsbecken, Öl-und Fettabscheider

SULZER



Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft 8401 Winterthur, Schweiz